

# Union des femmes

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance nationale des sociétés féminines suisses**

Band (Jahr): **47 (1959)**

Heft 875 [i.e. 873]

PDF erstellt am: **20.09.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-269551>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Soutenez votre "Journal" en réservant votre clientèle aux maisons et institutions qui l'utilisent pour leur publicité

GENÈVE

**OPTIQUE MODERNE**  
ALBERT KRAUER GENÈVE  
OPTICIEN DIPLOMÉ RUE DU MT-BLANC 8  
MAITRISE FÉDÉRALE

**Léon Smulovic**  
• HORLOGERIE  
• BIJOUTERIE  
5, Terrassière  
Téléphone 36 54 89  
Genève

**DROGUERIE DU MOLARD**  
*Triponnez* PLACE DU MOLARD 3

Pour vos déménagements,  
pour vos voyages et  
tous camionnages,  
consultez nos annonceurs:  
**NATURAL LE COULTRE S. A.**  
Grand-Quai 24 Genève Tél. 25 12 55

Une situation intéressante dans une  
belle profession!  
**Institut Burklen**  
STENOYPIE GRANDJEAN  
9, rue du Vieux-College - Genève  
Téléphone 25 88 38  
Dactylographie - Prises de discours  
Enseignement - Secrétariat  
Séances de Coûts  
en toutes langues  
Démonstrations et leçons  
d'essai gratuites

**BAUMANN-JEANNERET**  
49 RUE DU STAND - 3 BÉ. GEORGES FAYON  
PAPETERIE  
FOURNITURES ET  
MEUBLES DE BUREAUX

**LA MAISON DU THÉ**  
Importe directement ses réputés 4. Tour de l'Île - Genève  
DIXON'S CEYLON TEAS Service à domicile  
Téléphone 24 99 28

L'OUVROIR DE L'UNION DES FEMMES  
vous offre dans son magasin  
**AUX PETITS LUTINS**  
9, rue de la Fontaine  
un grand choix de  
**tabliers, vêtements d'enfants,  
lingerie**

### Une prière

L'Organisation Suisse Label invite tous les hommes de bonne volonté à garder mémoire de l'insigne Label dans ces semaines d'avant Noël et d'acheter de préférence les marchandises munies de cet insigne. Celui-ci garantit au consommateur que les marchandises qui en sont revêtues sont fabriquées dans des entreprises ouvertes au progrès social, dont le personnel bénéficie de bonnes conditions de travail et de salaire et où l'on veille à l'harmonie dans les rapports humains.

Les ouvriers et employés, c'est-à-dire la plus grande partie des consommateurs, devraient tout naturellement se montrer solidaires et acheter de préférence les marchandises Label. Mais l'Organisation Suisse Label demande aussi à tous les autres consommateurs de ne pas oublier leur responsabilité sociale dans la bousculade qui précède les fêtes, mais de se laisser guider, en faisant leurs achats de Noël, par l'insigne Label.

Budget restreint  
mange à sa faim

dans les restaurants du  
**DSR**  
DÉPARTEMENT SOCIAL ROMAND

Chaux-de-Fonds	FOYER D S R Rue des Chemins-de-Fer 7
Genève	RESTAURANT DES FALAISES Quai du Rhône 47
Lausanne	RESTAURANT LE CARILLON Rue des Terreaux 22
	RESTAURANT DE ST-LAURENT Rue St-Laurent 2
Le Locle	RESTAURANT BON-ACCUEIL Rue Calame 13
Martigny	RESTAURANT LE CARILLON Rue du Rhône 1
Neuchâtel	RESTAURANT NEUCHATELOIS Faubourg du Lac 17
Nyon	RESTAURANT SANS ALCOOL D S R Avenue Viollier 11

Offrez  
de jolies  
nappes brodées  
des mouchoirs  
du beau linge  
de  
**LA LINIÈRE**  
3, rue du Rhône - GENÈVE

### Union des femmes

Le mardi 10 novembre, l'Union des femmes (Genève) ouvrira son salon au Fonds international de secours à l'Enfance.

En un exposé fort intéressant, Mme Bugnion-Secrétan, membre du Comité suisse pour l'UNICEF, montra quelles sont les tâches de cette organisation: lutte contre les maladies de masses qui attaquent aussi les enfants (paludisme, tuberculose, lépre, trachome, pian), fourniture de lait aux bébés, formation de sages-femmes capables dont les soins empêcheront la mortalité infantile. En résumé, l'UNICEF cherche à « donner à tous les enfants un avenir leur assurant la santé et l'éducation auxquelles ils ont droit ».

Pour être efficace, ce programme doit être appliqué sur une grande échelle, ce qui peut se faire grâce à l'appui de 80 pays, mais l'aide privée est nécessaire aussi. C'est pourquoi l'UNICEF édite chaque année des

Cartes de vœux, illustrées par des peintres de divers pays. Une boîte de cartes (10 cartes, 5 motifs différents, Fr. 4,50) permet de protéger un enfant de la cécité.

### Belles vues de Genève et de la Suisse

Gravures anciennes et aquelles dans tous les prix

**Galerie Muriset**

Place du Molard 4 (2ème ét., asc.) - Genève  
Entrée libre

5 boîtes permettent de donner du lait à 200 enfants pendant 1 semaine.

10 boîtes permettent de guérir 5 petits lépreux.

50 boîtes permettent de fournir à une sage-femme locale, la trousse et les instruments dont on lui a enseigné l'usage.

100 boîtes permettent d'offrir un vélomoteur à une infirmière ou une sage-femme rurale.

500 boîtes permettent d'équiper un centre sanitaire dont bénéficieront de façon durable tous les enfants de la région desservie. Cartes en vente à l'Union des femmes, 22, rue Et-Dumont, à l'Ecole sociale, 3, route de Malagnou, chez Payot (Molard), aux Epis d'Or (rue du Commerce), à l'ONU.  
Y. L.

### Publications de l'Alliance

#### Occasions

La brochure: « Ombres et lumières dans la vie professionnelle de la femme suisse », peut être commandée pour le prix de Fr. 0,50 pour 10 exemplaires (prix au détail Fr. 1.—), au: Secrétariat féminin suisse, Meyerstrasse 45, Zurich 7.

Un petit nombre de « Livre souvenir de la SAFFA » en français et en italien est encore disponible au prix réduit de Fr. 5.— l'exemplaire, au Secrétariat de la Saffa 1958, Löwenstrasse 62, Zurich 1.

Les commandes seront exécutées dans l'ordre chronologique de leur réception.

L'Europa Verlag AG. offre la brochure de « La Ligne » pour le prix de Fr. 0,50 (prix au détail, Fr. 1.—). Un nombre réduit d'exemplaires avec textes français est encore disponible.

Les commandes sont à adresser à: Europa Verlag AG., Rämistrasse 5, Zurich 1.

### Forum international

Connaissez-vous le Forum international? Si certaines d'entre-vous ont déjà participé aux déjeuners qu'il organise, beaucoup d'autres ignorent peut-être jusqu'à son existence. Le Forum international aura bientôt dix ans. Il est né en 1950 du désir de favoriser la rencontre, la compréhension et l'amitié entre des femmes de tous pays, de toutes croyances et de toutes cultures, qui résident à Genève et s'intéressent aux problèmes internationaux.

A cette fin, des déjeuners sont organisés toutes les trois semaines environ, au cours desquels d'éminentes personnalités sont invitées à traiter, soit en français, soit en anglais, un sujet d'intérêt international. Le Forum organise également l'après-midi et le soir des groupes d'étude et de discussion.

Toutes les personnes que ce groupement intéresse peuvent être informées des dates des déjeuners et des réunions des groupes d'étude, moyennant l'envoi de 5 francs par an au compte de chèque postal du Forum I. 7222.

Présidente: Mme Hugo Oltramare.  
Trésorière: Mme Ph. Torriani.

### EMISSIONS RADIOPHONIQUES

Tous les lundis (dès 13 h. 50): Femmes chez elles.

Vendredi 4 décembre (17 à 18 h.):  
Eventail, micro-magazine de la femme.

Mercredi 9 décembre (20 h. 20, second programme): Gazette des dames et des demoiselles.

CANTON DE VAUD

Odentelles et nappes de Gruyère tissages à la main  
**Art Rustique Suisse**  
H. CUÉNOUD Travail artisanal du pays  
Av. du Théâtre 1  
vis-à-vis du Théâtre  
Tél. 22 31 20  
Lausanne  
Blouses paysannes  
Pailles tissées  
Poteries et bois sculptés  
Grand choix de foulards imprimés avec plan de Lausanne et autres

Pour vous Mesdames  
La maison spécialisée  
vous rendra la taille fine et souple  
Sur mesure - Réparations - Transformations  
**M. Auras-Rossier - Ancien-Port 6 - Vevey**

Epicerie fine et Produits de régimes  
Maison **JACCARD - ARDIN**  
V E V E Y Simplan 33 - Tél. 5 22 41

Spécialité: La fiche comptable  
**Impimerie Th. Eberhard**  
LAUSANNE  
Terreaux 8  
Téléphone 223383

### CARNET DE LA QUINZAINE

**Mercredi 9 décembre** La Neuveville  
Hôtel du Poisson, 20 h. 15: Assemblée générale du *suffrage féminin*. Clichés en couleurs sur la *Provence*, par M. W. Steffen. — Thé.

**Judi 10 décembre** Genève  
Union des femmes, 22, rue Et.-Dumont, 16 h. Thé. — 16 h. 45: Spectacle d'Escalade par le « Théâtre du Petit Crèvecoeur de Cologny » et musique. Entrée: Fr. 2,50.

**Lundi 14 décembre** Berne  
Hôtel Bristol, 20 h. Adventsfeier (Fête de l'Avent) de l'Association bernoise pour le *suffrage féminin*.

**Mardi 15 décembre** Genève  
Repas d'Escalade du Club des femmes de carrières libérales et commerciales.

**Mercredi 16 décembre** Genève  
Union des femmes (20 h. 30): Club de rapprochement. Soirée de Noël.

### ÉCOLE DE PARENTS

« Jeux et jolies, comment les choisir », conférence de Mme Morguis, de l'Ecole des parents de Paris, à l'Ecole sociale, 3, route de Malagnou, le mardi 8 décembre (entrée 2 francs).

Cercles de parents (11, Chantepoulet, 4e, gauche). — Tous les lundis, à 15 h.: « L'enfant d'âge préscolaire ». — Tous les mardis, à 15 h.: « L'enfant d'âge scolaire ». — Tous les mardis, à 15 h.: « L'adolescent ».

Tous les mardis, à 20 h. 30, à partir du 13 janvier, réunions de parents et d'éducateurs (entrée libre).  
Tous renseignements au Secrétariat de l'Ecole des Parents, 11, Chantepoulet.

Vendredi 11 décembre (17 à 18 h.):  
Eventail: Nouvelles de Suisse allemande, par B. Wehrli. — Lettre du Canada. — Sylvie au Palais fédéral (I), etc.

Vendredi 18 décembre (17 à 18 h.):  
Eventail: Lettre de Rome, par A.-M. Ferrero. — Sylvie au Palais fédéral (II), etc.

*Mme maison de classe*

consacrée uniquement à la mode féminine, masculine et enfantine

*Bon Genre*

NOUVEAUTÉS

*La maison du tricot*  
9, rue de la Confédération  
GENÈVE  
26, rue de Bourg  
LAUSANNE

**VOYAGES ET VACANCES**  
gratuits en collectionnant  
les bons de garantie des  
**Pâtes de Rolle**  
IMPRIMERIE NATIONALE — GENÈVE